

# TATAWELO SOCIETA' COOPERATIVA IMPRESA SOCIALE

## Bilancio di esercizio al 31-12-2022

Dati anagrafici	
Sede in	VIA PRINCIPE TOMMASO 4F TORINO TO
Codice Fiscale	94129420488
Numero Rea	TO 1205446
P.I.	06241990487
Capitale Sociale Euro	5.500 i.v.
Forma giuridica	SOCIETA' COOPERATIVA
Settore di attività prevalente (ATECO)	463701
Società in liquidazione	no
Società con socio unico	no
Società sottoposta ad altrui attività di direzione e coordinamento	no
Appartenenza a un gruppo	no
Numero di iscrizione all'albo delle cooperative	C135422

## Stato patrimoniale

	31-12-2022	31-12-2021
<b>Stato patrimoniale</b>		
<b>Attivo</b>		
<b>B) Immobilizzazioni</b>		
I - Immobilizzazioni immateriali	1.320	1.760
II - Immobilizzazioni materiali	2.505	3.945
III - Immobilizzazioni finanziarie	500	500
<b>Totale immobilizzazioni (B)</b>	<b>4.325</b>	<b>6.205</b>
<b>C) Attivo circolante</b>		
I - Rimanenze	95.606	31.616
II - Crediti		
esigibili entro l'esercizio successivo	53.842	38.612
esigibili oltre l'esercizio successivo	-	942
<b>Totale crediti</b>	<b>53.842</b>	<b>39.554</b>
III - Attività finanziarie che non costituiscono immobilizzazioni	590	-
IV - Disponibilità liquide	50.790	113.948
<b>Totale attivo circolante (C)</b>	<b>200.828</b>	<b>185.118</b>
<b>Totale attivo</b>	<b>205.153</b>	<b>191.323</b>
<b>Passivo</b>		
<b>A) Patrimonio netto</b>		
I - Capitale	5.500	4.350
IV - Riserva legale	54	-
V - Riserve statutarie	129.496	129.446
VI - Altre riserve	127	(2)
IX - Utile (perdita) dell'esercizio	(5.836)	181
<b>Totale patrimonio netto</b>	<b>129.341</b>	<b>133.975</b>
B) Fondi per rischi e oneri	48.779	42.835
<b>D) Debiti</b>		
esigibili entro l'esercizio successivo	27.033	14.513
<b>Totale debiti</b>	<b>27.033</b>	<b>14.513</b>
<b>Totale passivo</b>	<b>205.153</b>	<b>191.323</b>

## Conto economico

	31-12-2022	31-12-2021
<b>Conto economico</b>		
<b>A) Valore della produzione</b>		
1) ricavi delle vendite e delle prestazioni	266.698	257.301
2), 3) variazioni delle rimanenze di prodotti in corso di lavorazione, semilavorati e finiti e dei lavori in corso su ordinazione	63.989	11.166
2) variazioni delle rimanenze di prodotti in corso di lavorazione, semilavorati e finiti	63.989	11.166
5) altri ricavi e proventi		
altri	1.018	2.305
Totale altri ricavi e proventi	1.018	2.305
Totale valore della produzione	331.705	270.772
<b>B) Costi della produzione</b>		
6) per materie prime, sussidiarie, di consumo e di merci	270.821	216.385
7) per servizi	51.603	28.121
8) per godimento di beni di terzi	-	470
10) ammortamenti e svalutazioni		
a), b), c) ammortamento delle immobilizzazioni immateriali e materiali, altre svalutazioni delle immobilizzazioni	1.880	1.160
a) ammortamento delle immobilizzazioni immateriali	440	440
b) ammortamento delle immobilizzazioni materiali	1.440	720
d) svalutazioni dei crediti compresi nell'attivo circolante e delle disponibilità liquide	-	6.875
Totale ammortamenti e svalutazioni	1.880	8.035
14) oneri diversi di gestione	14.836	16.576
Totale costi della produzione	339.140	269.587
Differenza tra valore e costi della produzione (A - B)	(7.435)	1.185
<b>C) Proventi e oneri finanziari</b>		
17) interessi e altri oneri finanziari		
altri	79	263
Totale interessi e altri oneri finanziari	79	263
17-bis) utili e perdite su cambi	1.678	-
Totale proventi e oneri finanziari (15 + 16 - 17 + - 17-bis)	1.599	(263)
Risultato prima delle imposte (A - B + - C + - D)	(5.836)	922
20) Imposte sul reddito dell'esercizio, correnti, differite e anticipate		
imposte relative a esercizi precedenti	-	741
Totale delle imposte sul reddito dell'esercizio, correnti, differite e anticipate	-	741
21) Utile (perdita) dell'esercizio	(5.836)	181

# Nota integrativa al Bilancio di esercizio chiuso al 31-12-2022

## Nota integrativa, parte iniziale

Signori Soci, la presente nota integrativa costituisce parte integrante del bilancio al 31/12/2022.

Il bilancio viene redatto in forma abbreviata in quanto non sono stati superati, per due esercizi consecutivi, i limiti previsti dall'art. 2435-bis del codice civile.

Il bilancio risulta conforme a quanto previsto dagli articoli 2423 e seguenti del codice civile ed ai principi contabili nazionali pubblicati dall'Organismo Italiano di Contabilità; esso rappresenta pertanto con chiarezza ed in modo veritiero e corretto la situazione patrimoniale e finanziaria della società ed il risultato economico dell'esercizio.

Il contenuto dello stato patrimoniale e del conto economico è quello previsto dagli articoli 2424 e 2425 del codice civile.

La nota integrativa, redatta ai sensi dell'art. 2427 del codice civile, contiene inoltre tutte le informazioni utili a fornire una corretta interpretazione del bilancio.

Nel presente documento verranno inoltre fornite le informazioni richieste dai numeri 3 e 4 dell'art. 2428 del codice civile, in quanto, come consentito dall'art. 2435-bis del codice civile, non è stata redatta la relazione sulla gestione.

Il presente bilancio dell'esercizio chiuso al 31/12/2022 evidenzia un risultato di esercizio negativo di euro 5.836

La Cooperativa svolge l'attività di importazione, di vendita e di commercializzazione, sia al minuto (per corrispondenza) che all'ingrosso, di prodotti alimentari, con riferimento alla produzione del caffè. La sua importazione avviene da cooperative o gruppi di produttori del Sud del mondo, con l'acquisto in forma compartecipata con una Centrale di Commercio Equo e Solidale, nostro socio, e anche attraverso un canale commerciale altro, che garantisce comunque il rispetto delle condizioni stabilite da organismi internazionali di coordinamento del Commercio Equo e Solidale. La vendita avviene prevalentemente attraverso i propri soci consumatori, facente parte dei gruppi di acquisto solidali (G.A.S.), e anche con le Botteghe del Mondo e organizzazioni varie di "altreconomia", al fine di incentivare un consumo critico e consapevole.

L'esercizio di riferimento del bilancio è stato caratterizzato dai rapporti svolti con i propri "portatori di interesse", prioritariamente i cafetaleros (sia delle comunità indigene zapatiste, che del Guatemala), come con i nostri prefinanziati. Rapporto diretto ripreso con i produttori, dopo due anni di fermo per colpa del Covid, e implementati con i consumatori. Questo attraverso due video conferenze specifiche, oltre ad alcuni incontri di presentazione (utilizzando anche le videochat), con comunicazioni/report a condivisione dell'attività in essere

In ogni caso la cooperativa ha subito l'aumento generalizzato dei costi di importazione e, soprattutto, il costo aggiuntivo del cosiddetto "delta cambio valuta", essendo stato molto sfavorevole per l'euro, dovuto ad un mercato mondiale "dominato" dal dollaro, a cui il pesos messicano è agganciato e con cui viene pagato il caffè verde del Chiapas, senza che questo significasse per i produttori ricavare un solo pesos in più. Tatawelo si è comunque adoperata per mitigarli nel limite del possibile, riducendo di fatto i suoi margini economici gestionali.

### **Criteria di formazione**

### **Redazione del bilancio**

Le informazioni contenute nel presente documento sono presentate secondo l'ordine in cui le relative voci sono indicate nello stato patrimoniale e nel conto economico.

In riferimento a quanto indicato nella parte introduttiva della presente nota integrativa, si attesta che, ai sensi dell'art. 2423, comma 3 del codice civile, qualora le informazioni richieste da specifiche disposizioni di legge non siano sufficienti a dare una rappresentazione veritiera e corretta della situazione aziendale vengono fornite le informazioni complementari ritenute necessarie allo scopo.

Il bilancio d'esercizio, così come la presente nota integrativa, sono stati redatti in unità di euro.

## **Principi di redazione**

La valutazione delle voci di bilancio è avvenuta nel rispetto del principio della prudenza, della rilevanza e nella prospettiva di continuazione dell'attività. Ai sensi dell'art. 2423-bis c.1 punto 1-bis C.C., la rilevazione e la presentazione delle voci è effettuata tenendo conto della sostanza dell'operazione o del contratto. Nella redazione del bilancio d'esercizio gli oneri e i proventi sono stati iscritti secondo il principio di competenza indipendentemente dal momento della loro manifestazione numeraria e sono stati indicati esclusivamente gli utili realizzati alla data di chiusura dell'esercizio. Si è peraltro tenuto conto dei rischi e delle perdite di competenza dell'esercizio, anche se conosciuti dopo la chiusura di questo.

La valutazione degli elementi componenti le singole voci delle attività o passività è avvenuta separatamente, per evitare che i plusvalori di alcuni elementi possano compensare i minusvalori di altri.

Nei casi in cui la compensazione è ammessa dalla legge, sono indicati nella nota integrativa gli importi lordi oggetto di compensazione.

### **Struttura e contenuto del prospetto di bilancio**

Lo stato patrimoniale, il conto economico e le informazioni di natura contabile contenute nella presente nota integrativa sono conformi alle scritture contabili, da cui sono stati direttamente desunti.

Nell'esposizione dello stato patrimoniale e del conto economico non sono stati effettuati raggruppamenti delle voci precedute da numeri arabi, come invece facoltativamente previsto dall'art. 2423 ter del codice civile.

Ai sensi dell'art. 2424 del codice civile si conferma che non esistono elementi dell'attivo o del passivo che ricadano sotto più voci del prospetto di bilancio.

## **Casi eccezionali ex art. 2423, quinto comma, del Codice Civile**

Non si sono verificati casi eccezionali che abbiano reso necessario il ricorso a deroghe di cui all'art. 2423, commi 4 e 5 del codice civile.

## **Cambiamenti di principi contabili**

Non si sono verificati casi eccezionali che abbiano reso necessario il ricorso a deroghe di cui all'art. 2423-bis comma 2 del codice civile.

## **Problematiche di comparabilità e di adattamento**

Ai sensi dell'art. 2423 ter del codice civile, si precisa che tutte le voci di bilancio sono risultate comparabili con l'esercizio precedente; non vi è stata pertanto necessità di adattare alcuna voce dell'esercizio precedente.

## **Criteri di valutazione applicati**

I criteri applicati nella valutazione delle voci di bilancio e nelle rettifiche di valore sono conformi alle disposizioni del codice civile e alle indicazioni contenute nei principi contabili emanati dall'Organismo Italiano di Contabilità. Gli stessi inoltre non sono variati rispetto all'esercizio precedente.

Ai sensi dell'art. 2427, comma 1, n. 1 del codice civile si illustrano i più significativi criteri di valutazione adottati nel rispetto delle disposizioni contenute all'art. 2426 del codice civile, con particolare riferimento a quelle voci di bilancio per le quali il legislatore ammette diversi criteri di valutazione e di rettifica o per le quali non sono previsti specifici criteri.

I valori contabili espressi in valuta sono stati iscritti, previa conversione in euro secondo il tasso di cambio vigente al momento della loro rilevazione, ovvero al tasso di cambio alla data di chiusura dell'esercizio sociale secondo le indicazioni del principio contabile OIC 26.

### **Immobilizzazioni immateriali**

Le immobilizzazioni immateriali, ricorrendo i presupposti previsti dai principi contabili, sono iscritte nell'attivo di stato patrimoniale al costo di acquisto e/o di produzione e vengono ammortizzate in quote costanti in funzione della loro utilità futura.

Il valore delle immobilizzazioni è esposto al netto dei fondi di ammortamento e delle svalutazioni.

L'ammortamento è stato operato in conformità al seguente piano prestabilito, che si ritiene assicuri una corretta ripartizione del costo sostenuto lungo la vita utile delle immobilizzazioni in oggetto:

<b>Voci immobilizzazioni immateriali</b>	<b>Periodo</b>
Costi di impianto e di ampliamento	5 anni

Il criterio di ammortamento delle immobilizzazioni immateriali è stato applicato con sistematicità ed in ogni esercizio, in relazione alla residua possibilità di utilizzazione economica di ogni singolo bene o spesa.

Ai sensi e per gli effetti dell'art. 10 della legge 19 marzo 1983, n. 72, e così come anche richiamato dalle successive leggi di rivalutazione monetaria, si precisa che per i beni immateriali tuttora esistenti in patrimonio non è stata mai eseguita alcuna rivalutazione monetaria.

Si evidenzia che su tali oneri immobilizzati non è stato necessario operare svalutazioni ex art. 2426 comma 1, n. 3 del codice civile in quanto, come previsto dal principio contabile OIC 9, non sono stati riscontrati indicatori di potenziali perdite durevoli di valore delle immobilizzazioni immateriali.

#### **Costi di impianto e di ampliamento**

I costi di impianto e di ampliamento sono stati iscritti nell'attivo di stato patrimoniale poiché aventi utilità pluriennale; tali costi sono stati ammortizzati entro un periodo non superiore a cinque anni.

#### **Immobilizzazioni materiali**

I cespiti appartenenti alla categoria delle immobilizzazioni materiali, rilevati alla data in cui avviene il trasferimento dei rischi e dei benefici connessi al bene acquisito, sono iscritti in bilancio al costo di acquisto, aumentato degli eventuali oneri accessori sostenuti fino al momento in cui i beni sono pronti all'uso e comunque nel limite del loro valore recuperabile.

I criteri di ammortamento delle immobilizzazioni materiali non sono variati rispetto a quelli applicati nell'esercizio precedente.

Le macchine di ufficio elettroniche vengono ammortizzate in un periodo di anni 5.

Ai sensi e per gli effetti dell'art. 10 della legge 19 Marzo 1983, n.72, così come anche richiamato dalle successive leggi di rivalutazione monetaria, si precisa che per i beni materiali tuttora esistenti in patrimonio non è stata mai eseguita alcuna rivalutazione monetaria.

Si evidenzia che non è stato necessario operare svalutazioni ex art. 2426 comma 1, n. 3 del codice civile in quanto, come previsto dal principio contabile OIC 9, non sono stati riscontrati indicatori di potenziali perdite durevoli di valore delle immobilizzazioni materiali.

#### **Immobilizzazioni finanziarie**

##### **Partecipazioni**

Tutte le partecipazioni iscritte in bilancio sono state valutate con il metodo del costo, dove per costo s'intende l'onere sostenuto per l'acquisto, indipendentemente dalle modalità di pagamento, comprensivo degli eventuali oneri accessori (commissioni e spese bancarie, bolli, intermediazione bancaria, ecc.).

La partecipazione presente in bilancio si riferisce alla partecipazione in "MUTUA AUTOGESTIONE" 4 di Firenze, siglabile Mag 4. Mag 4 Firenze è una cooperativa finanziaria che tenta di essere strumento di giustizia re-distributiva e di conseguenza si è data e segue una serie di principi che sono stati a lungo discussi e condivisi.

##### **Rimanenze**

Le rimanenze di beni sono valutate al minore tra il costo di acquisto e/o di produzione e il valore di realizzo desumibile dall'andamento del mercato.

Il costo di acquisto comprende gli eventuali oneri accessori di diretta imputazione.

Il costo di produzione non comprende i costi di indiretta imputazione in quanto questi ultimi non sono risultati imputabili secondo un metodo oggettivo.

#### **Crediti iscritti nell'attivo circolante**

I crediti iscritti nell'attivo circolante sono stati valutati al presumibile valore di realizzo avvalendosi della facoltà concessa dall'art. 2435-bis del codice civile.

#### **Attività finanziarie che non costituiscono immobilizzazioni**

##### **Altri titoli**

I titoli che non costituiscono immobilizzazioni sono stati valutati al costo di acquisto o di sottoscrizione del titolo, costituito dal prezzo pagato comprensivo dai costi accessori, avvalendosi della facoltà concessa dall'art. 2435-bis del codice civile.

La voce è legata all'acquisto di 10 quote di Banca Etica.

### **Disponibilità liquide**

Le disponibilità liquide sono valutate con i seguenti criteri:

- denaro, al valore nominale;
- depositi bancari e assegni in cassa, al presumibile valore di realizzo. Nel caso specifico, il valore di realizzo coincide con il valore nominale.

### **Patrimonio netto**

Le voci sono esposte in bilancio al loro valore contabile secondo le indicazioni contenute nel principio contabile OIC 28.

### **Fondi per rischi e oneri**

I fondi per rischi e oneri sono stati stanziati a copertura delle passività la cui esistenza è ritenuta certa o probabile, per le quali alla chiusura dell'esercizio non sono determinabili l'ammontare o la data di sopravvenienza.

La costituzione dei fondi è stata effettuata in base ai principi di prudenza e di competenza, osservando le prescrizioni del principio contabile OIC 31. Gli accantonamenti correlati sono rilevati nel conto economico dell'esercizio di competenza, in base al criterio di classificazione "per natura" dei costi.

In bilancio sono presenti due fondi:

Il fondo QUOTE PROGETTO TATAWELO è ricavato dalla quota relativa (€ 0,10) inserita su ogni pacchetto dei Caffè Tatawelo", utilizzate per sostenere progetti specifici in Chiapas, a favore principalmente dei cafetaleros e delle loro cooperative, in particolar modo in strutturazioni per la filiera produttiva del caffè.

Il fondo QUOTE PRO-ZAPA è stato costituito attraverso la distribuzione "esclusiva e limitata" di un pacchetto specifico di caffè (nell'anno 2021), il cui intero incasso è stato accantonato nel fondo, parzialmente utilizzato nello stesso anno per sostenere l'evento della "Gira zapatista por la vida" (il viaggio "inverso" degli zapatisti e dei componenti del Congresso Indigeno). Il rimanente sarà utilizzato per sostenere organizzazioni, e/o loro progetti, all'interno dei Caracoles Autonomi Zapatisti, su indicazione delle loro Junte del Buen Gobierno

### **Debiti**

I debiti sono stati esposti in bilancio al valore nominale, avvalendosi della facoltà concessa dall'art. 2435-bis del codice civile.

## **Altre informazioni**

### **Operazioni con obbligo di retrocessione a termine**

La società, ai sensi dell'art.2427 n. 6-ter del codice civile, attesta che nel corso dell'esercizio non ha posto in essere alcuna operazione soggetta all'obbligo di retrocessione a termine.



crediti verso clienti	euro 13.218
crediti per fatture da emettere	euro 6.670
credito per Iva	euro 33.213
credito per Irap	euro 741

### Attività finanziarie che non costituiscono immobilizzazioni

#### Variazioni delle attività finanziarie che non costituiscono immobilizzazioni

Nella seguente tabella vengono espone le informazioni relative alle variazioni delle attività finanziarie che non costituiscono immobilizzazioni.

Nel corso dell'esercizio 2022 sono stati rilevati euro 590 relativi all'acquisto partecipazione in Banca Etica.

### **Oneri finanziari capitalizzati**

Tutti gli interessi e gli altri oneri finanziari sono stati interamente spesi nell'esercizio. Ai fini dell'art. 2427, comma 1, n. 8 del codice civile si attesta quindi che non sussistono capitalizzazioni di oneri finanziari.

## **Nota integrativa abbreviata, passivo e patrimonio netto**

Di seguito si analizzano nel dettaglio i movimenti delle singole voci di bilancio, secondo il dettato della normativa vigente.

### **Patrimonio netto**

Il patrimonio netto è così composto:

Capitale	5.500
Riserva legale	54
Riserve statutarie	129.496
Altre riserve	127
Utile (perdita) dell'esercizio	- 5.836

Rispetto al precedente esercizio al 31/12/2021, si rilevano le seguenti differenze:

Le quote sociali sono aumentate dell'importo di euro 1.150,

inoltre sono state rilevate le riserve legale, e altre riserve derivanti dalla destinazione dell'utile esercizio precedente pari ad euro 181.

### **Debiti**

I debiti vengono così dettagliati

Fatture da ricevere da fornitori terzi	26.934
Debiti verso fornitori	99

### **Debiti di durata superiore ai cinque anni e debiti assistiti da garanzie reali su beni sociali**

Ai sensi e per gli effetti dell'art. 2427, comma 1, n.6 del codice civile, si attesta che non esistono debiti di durata superiore a cinque anni e debiti assistiti da garanzie reali su beni sociali.

## **Nota integrativa abbreviata, conto economico**

Il conto economico evidenzia il risultato economico dell'esercizio.

Esso fornisce una rappresentazione delle operazioni di gestione, mediante una sintesi dei componenti positivi e negativi di reddito che hanno contribuito a determinare il risultato economico. I componenti positivi e negativi di reddito, iscritti in bilancio secondo quanto previsto dall'art. 2425-bis del codice civile, sono distinti secondo l'appartenenza alle varie gestioni: caratteristica, accessoria e finanziaria.

L'attività caratteristica identifica i componenti di reddito generati da operazioni che si manifestano in via continuativa e nel settore rilevante per lo svolgimento della gestione, che identificano e qualificano la parte peculiare e distintiva dell'attività economica svolta dalla società, per la quale la stessa è finalizzata.

L'attività finanziaria è costituita da operazioni che generano proventi e oneri di natura finanziaria.

In via residuale, l'attività accessoria è costituita dalle operazioni che generano componenti di reddito che fanno parte dell'attività ordinaria ma non rientrano nell'attività caratteristica e finanziaria.

### **Valore della produzione**

I ricavi sono iscritti in bilancio per competenza, al netto dei resi, abbuoni, sconti e premi, nonché' delle imposte direttamente connesse agli stessi.

Per quanto concerne la cessione di beni, i relativi ricavi sono iscritti quando si è verificato il passaggio sostanziale e non formale del titolo di proprietà assumendo quale parametro di riferimento, per il passaggio sostanziale, il trasferimento dei rischi e benefici.

#### Dettaglio dei ricavi voce A1:

Vendita merci	266.698
---------------	---------

#### Dettaglio altri ricavi voce A5:

Arrotondamenti attivi diversi	1
Altri ricavi e proventi non imponibili	75
Soprav.attiv.ordinarie	942

### **Costi della produzione**

I costi ed oneri sono imputati per competenza e secondo natura, al netto dei resi, abbuoni, sconti e premi, nel rispetto del principio di correlazione con i ricavi, ed iscritti nelle rispettive voci secondo quanto previsto dal principio contabile OIC 12. Per quanto riguarda gli acquisti di beni, i relativi costi sono iscritti quando si è verificato il passaggio sostanziale e non formale del titolo di proprietà assumendo quale parametro di riferimento, per il passaggio sostanziale, il trasferimento dei rischi e benefici. Nel caso di acquisto di servizi, i relativi costi sono iscritti quando il servizio è stato ricevuto, ovvero quando la prestazione si è conclusa, mentre, in presenza di prestazioni di servizi continuative, i relativi costi sono iscritti per la quota maturata.

#### Dettaglio Costi

##### Acquisto merce 3.B.6

Acquisti materie sussidiarie	19.893
Acquisti merci per la rivendita	250.711
Cancelleria varia	217

Costi per servizi.

Trasporti su acquisti	21.127
Consulenze ammin.e fiscali (ordinarie)	7.558
Spese di viaggio e diverse	14.700
Premi di assicuraz.non obblig.deducibili	201
Servizi vari	7.416
Commissioni e spese bancarie	601

Di seguito viene fornito un dettaglio degli ammortamenti e svalutazioni.

Ammortamento avviamento	440
Ammortamento altri beni materiali	1.440

Di seguito viene fornito un dettaglio degli oneri diversi di gestione.

Diritti camerali	134
Dazi doganali	2.515
Spese, perdite e sopravv.passive inded.	942
Arrotondamenti passivi diversi	1
Quota progetto TW dell'anno	11.244

## Proventi e oneri finanziari

I proventi e gli oneri finanziari sono iscritti per competenza in relazione alla quota maturata nell'esercizio.

### Utili/perdite su cambi

Si riportano di seguito le informazioni relative agli utili o perdite su cambi distinguendo la parte realizzata dalla parte derivante da valutazioni delle attività e passività in valuta iscritte in bilancio alla fine dell'esercizio.

Descrizione	Importo in bilancio	Parte valutativa	Parte realizzata
<i>utili e perdite su cambi</i>	<i>1.678</i>		
Utile su cambi		-	1.678
Perdita su cambi		-	-
<b>Totale voce</b>		-	<b>1.678</b>

## Importo e natura dei singoli elementi di ricavo/costo di entità o incidenza eccezionali

Nel corso del presente esercizio non sono stati rilevati ricavi o altri componenti positivi derivanti da eventi di entità o incidenza eccezionali.

Nel corso del presente esercizio non sono stati rilevati costi derivanti da eventi di entità o incidenza eccezionali.

## **Imposte sul reddito d'esercizio, correnti, differite e anticipate**

Non sono presenti imposte sul reddito d'esercizio al 31/12/2022.

## **Nota integrativa abbreviata, altre informazioni**

Di seguito vengono riportate le altre informazioni richieste dal codice civile.

### **Dati sull'occupazione**

La società nel presente esercizio non ha avuto personale alle proprie dipendenze.

### **Compensi, anticipazioni e crediti concessi ad amministratori e sindaci e impegni assunti per loro conto**

La società non ha deliberato compensi, né esistono anticipazioni e crediti, a favore dell'Organo Amministrativo. Inoltre la stessa non ha assunto impegni per conto di tale organo per effetto di garanzie di qualsiasi tipo prestate.

Nel bilancio al 31/12/2022 sono presenti compensi per il Revisore Legale dei conti pari ad euro 2.080

### **Impegni, garanzie e passività potenziali non risultanti dallo stato patrimoniale**

Non esistono impegni, garanzie o passività potenziali non risultanti dallo stato patrimoniale.

### **Informazioni sulle operazioni con parti correlate**

Ai fini di quanto disposto dalla normativa vigente, nel corso dell'esercizio non sono state effettuate operazioni con parti correlate.

### **Informazioni sugli accordi non risultanti dallo stato patrimoniale**

Nel corso dell'esercizio non è stato posto in essere alcun accordo non risultante dallo stato patrimoniale.

### **Informazioni sui fatti di rilievo avvenuti dopo la chiusura dell'esercizio**

Con riferimento al punto 22-quater dell'art. 2427 del codice civile, per quanto riguarda la segnalazione dei principali fatti di rilievo intervenuti successivamente alla chiusura dell'esercizio che hanno inciso in maniera rilevante sull'andamento patrimoniale, finanziario ed economico, si specifica quanto segue.

In relazione al conflitto tra la Russia e l'Ucraina, si precisa che la società non opera né sul mercato russo né in quello ucraino, non subisce quindi conseguenze dirette dal conflitto se non, come tutti, gli effetti dell'aumento dei costi delle materie prime tra cui anche l'energia e il gas. La Società si è adoperata per mitigarli nel limite del possibile.

### **Imprese che redigono il bilancio consolidato dell'insieme più piccolo di imprese di cui si fa parte in quanto impresa controllata**

Non esiste la fattispecie di cui all'art. 2427, n. 22-sexies del codice civile.

### **Informazioni relative agli strumenti finanziari derivati ex art. 2427-bis del Codice Civile**

Si attesta che non è stato sottoscritto alcun strumento finanziario derivato.

## Prospetto riepilogativo del bilancio della società che esercita l'attività di direzione e coordinamento

Ai sensi dell'art. 2497-bis, comma 4 del codice civile, si attesta che la società non è soggetta all'altrui attività di direzione e coordinamento.

## Azioni proprie e di società controllanti

Ai sensi dell'art. 2435-bis e art. 2428, comma 3 n. 3 e n. 4 del codice civile, si precisa che la società, nel corso dell'esercizio, non ha posseduto azioni o quote della società controllante.

## Informazioni relative alle cooperative

Si riportano di seguito le informazioni richieste per le società cooperative a mutualità prevalente.

La vostra cooperativa si propone l'obiettivo di perseguire lo scopo mutualistico svolgendo la propria attività non soltanto a favore dei soci, ma anche a favore di terzi. L'art. 2513 del codice civile definisce i criteri per l'accertamento della condizione di prevalenza dell'attività mutualistica sul totale delle attività esercitate; le informazioni richieste dal suddetto articolo vengono qui di seguito riportate:

Conto economico	Importo in bilancio	di cui verso soci	% riferibile ai soci	Condizioni di prevalenza
A.1- Ricavi delle vendite e delle prestazioni	266.698	234.987	88,1	SI
B.6- Costi per materie prime sussidiarie, di consumo e di merci	-	-	-	-
B.7- Costi per servizi	-	-	-	-
B.9- Costi per il personale	-	-	-	-

## Informazioni ex art. 2513 del Codice Civile

Si attesta che in base ai parametri evidenziati nell'apposita tabella per la società cooperativa permane la condizione di mutualità prevalente.

## Informazioni ex art. 2528 del Codice Civile

In relazione alle determinazioni assunte dagli amministratori con riguardo all'ammissione di nuovi soci, si procede di seguito ad illustrare, ai sensi dell'art. 2528, comma 5 del codice civile, i criteri seguiti nel corso dell'esercizio nei rapporti con gli aspiranti soci:

Ai sensi dell'art. 2528 C.C. si informa inoltre che la cooperativa nell'anno 2022 ha deliberato l'ammissione di n. 47 nuovi soci, tenendo conto delle rispettive qualità professionali; non ci sono state domande di ammissione non accolte.

## Informazioni ex art. 2545 del Codice Civile

In ottemperanza a quanto previsto dall'art. 2545 del codice civile, si ritiene di aver adempiuto a tutte le disposizioni previste statutariamente e di aver operato adeguatamente al fine di conseguire gli scopi sociali della cooperativa, coerentemente con il suo carattere mutualistico.

La cooperativa svolge l'attività di importazione, di vendita e di commercializzazione, sia al minuto (per corrispondenza) che all'ingrosso, di prodotti alimentari, con riferimento alla produzione del caffè. La sua importazione avviene da cooperative o gruppi di produttori del Sud del mondo, con l'acquisto in forma compartecipata con una Centrale di Commercio Equo e Solidale, nostro socio, e anche attraverso un canale commerciale altro, che garantisce comunque il rispetto delle condizioni

stabilite da organismi internazionali di coordinamento del Commercio Equo e Solidale. La vendita avviene prevalentemente attraverso i propri soci consumatori, facente parte dei gruppi di acquisto solidali (G.A.S.), e anche con le Botteghe del Mondo e organizzazioni varie di "altreconomia", al fine di incentivare un consumo critico e consapevole.

I criteri adottati nella gestione sociale sono stati coerenti con lo scopo mutualistico così come riportati nello statuto sociale.

### Informazioni ex art. 2545-sexies del Codice Civile

La società segnala che non ricorre la fattispecie di cui all'art.2545-sexies del codice civile.

### **Proposta di destinazione degli utili o di copertura delle perdite**

Signori Soci, alla luce di quanto sopra esposto, l'Organo Amministrativo Vi propone di coprire la perdita d'esercizio mediante utilizzo per euro 5.836 della posta Riserve statutarie

## **Nota integrativa, parte finale**

Signori Soci, Vi confermiamo che il presente bilancio, composto da stato patrimoniale, conto economico e nota integrativa rappresenta in modo veritiero e corretto la situazione patrimoniale e finanziaria della società, nonché il risultato economico dell'esercizio e corrisponde alle scritture contabili. Vi invitiamo pertanto ad approvare il progetto di bilancio al 31/12/2022 unitamente con la proposta di destinazione del risultato d'esercizio, così come predisposto dall'Organo Amministrativo.

Il Bilancio è vero e reale e corrisponde alle scritture contabili

Il Presidente del Consiglio di Amministrazione

Maria Dulce Chan Cab

# TATAWELO SOCIETA' COOPERATIVA IMPRESA SOCIALE

Sede in TORINO (TO) - VIA PRINCIPE TOMMASO 4 F

Capitale sociale Euro 5.500 i.v.

Numero di Iscrizione al Registro delle Imprese di TO e codice fiscale 94129420488

N. REA 01205446 di TO

## **Relazione del revisore indipendente ai sensi dell'art. 14 del D.Lgs 27 01 2010, n. 39**

### **Relazione sulla revisione contabile del bilancio d'esercizio**

#### **Giudizio**

Signori Soci della SOC. COOP. TATAWELO IMPRESA SOCIALE, presento la relazione del mio operato per l'esercizio chiuso il 31.12.2022.

Ho svolto la revisione contabile dell'allegato bilancio d'esercizio costituito dallo stato patrimoniale al 31/12/2022, dal conto economico per l'esercizio chiuso a tale data e dalla nota integrativa. Ho inoltre esaminato anche l' allegato Bilancio Sociale.

A mio giudizio, il bilancio d'esercizio fornisce una rappresentazione veritiera e corretta della situazione patrimoniale e finanziaria della Società al 31/12/2022 del risultato economico per l'esercizio chiuso a tale data in conformità alle norme italiane che ne disciplinano i criteri di redazione.

#### **Elementi alla base del giudizio**

Ho svolto la revisione contabile in conformità ai principi di revisione internazionali (ISA Italia). Le mie responsabilità ai sensi di tali principi sono ulteriormente descritte nella sezione 'Responsabilità del revisore per la revisione contabile del bilancio d'esercizio' della presente relazione. Sono indipendente rispetto alla Società in conformità alle norme e ai principi in materia di etica e di indipendenza applicabili nell'ordinamento italiano alla revisione contabile del bilancio. Ritengo di aver acquisito elementi probativi sufficienti ed appropriati su cui basare il mio giudizio.

#### **Responsabilità degli amministratori e del Revisore per il bilancio d'esercizio**

Gli amministratori sono responsabili per la redazione del bilancio d'esercizio che fornisca una rappresentazione veritiera e corretta in conformità alle norme italiane che ne disciplinano i criteri di redazione e, nei termini previsti dalla legge, per quella parte del controllo interno dagli stessi ritenuta necessaria per consentire la redazione di un bilancio che non contenga errori significativi dovuti a frodi o a comportamenti o eventi non intenzionali.

Gli amministratori sono responsabili per la valutazione della capacità della Società di continuare ad operare come un'entità in funzionamento e, nella redazione del bilancio d'esercizio, per l'appropriatezza dell'utilizzo del presupposto della continuità aziendale, nonché per una adeguata informativa in materia. Gli

amministratori utilizzano il presupposto della continuità aziendale nella redazione del bilancio d'esercizio a meno che abbiano valutato che sussistono le condizioni per la liquidazione della Società o per l'interruzione dell'attività o non abbiano alternative realistiche a tali scelte.

Il revisore ha la responsabilità della vigilanza, nei termini previsti dalla legge, sul processo di predisposizione dell'informativa finanziaria della Società.

### **Responsabilità per la revisione contabile del bilancio d'esercizio**

I miei obiettivi sono l'acquisizione di una ragionevole sicurezza che il bilancio d'esercizio nel suo complesso non contenga errori significativi, dovuti a frodi o a comportamenti o eventi non intenzionali, e l'emissione di una relazione di revisione che includa il mio giudizio. Per ragionevole sicurezza si intende un livello elevato di sicurezza che, tuttavia, non fornisce la garanzia che una revisione contabile svolta in conformità ai principi di revisione internazionali (ISA Italia) individui sempre un errore significativo, qualora esistente. Gli errori possono derivare da frodi o da comportamenti o eventi non intenzionali e sono considerati significativi qualora ci si possa ragionevolmente attendere che essi, singolarmente o nel loro insieme, siano in grado di influenzare le decisioni economiche prese dagli utilizzatori sulla base del bilancio d'esercizio.

Nell'ambito della revisione contabile svolta in conformità ai principi di revisione internazionali (ISA Italia), ho esercitato il giudizio professionale e ho mantenuto lo scetticismo professionale per tutta la durata della revisione contabile.

In particolare sono state sottoposte a verifica le seguenti procedure e i seguenti dati di bilancio:

Verifica a campione della corretta contabilizzazione delle operazioni di esercizio;

Verifica delle scritture di assestamento e rettifica di fine esercizio.

Verifica del saldo dei debiti e crediti di fine esercizio e riscontro con le pezze giustificative più rilevanti.

Inoltre:

- ho identificato e valutato i rischi di errori significativi nel bilancio d'esercizio, dovuti a frodi o a comportamenti o eventi non intenzionali; ho definito e svolto procedure di revisione in risposta a tali rischi; ho acquisito elementi probativi sufficienti ed appropriati su cui basare il mio giudizio. Il rischio di non individuare un errore significativo dovuto a frodi è più elevato rispetto al rischio di non individuare un errore significativo derivante da comportamenti o eventi non intenzionali, poiché la frode può implicare l'esistenza di collusioni, falsificazioni, omissioni intenzionali, rappresentazioni fuorvianti o forzature del controllo interno;
- ho acquisito una comprensione del controllo interno rilevante ai fini della revisione contabile allo scopo di definire procedure di revisione appropriate nelle circostanze e non per esprimere un giudizio sull'efficacia del controllo interno della Società;
- ho valutato l'appropriatezza dei principi contabili utilizzati nonché la ragionevolezza delle stime contabili effettuate dagli amministratori, inclusa la relativa informativa;
- sono giunto ad una conclusione sull'appropriatezza dell'utilizzo da parte degli amministratori del presupposto della continuità aziendale e, in base agli elementi probativi acquisiti, sull'eventuale esistenza di una incertezza significativa riguardo a eventi o circostanze che possono far sorgere dubbi significativi sulla capacità della Società di continuare ad operare come un'entità in funzionamento. In presenza di un'incertezza significativa, sono tenuto a richiamare l'attenzione nella relazione di revisione sulla relativa informativa di bilancio, ovvero, qualora tale informativa sia inadeguata, a riflettere tale circostanza nella formulazione del mio giudizio. Le mie conclusioni sono basate sugli elementi

probativi. Tuttavia, eventi o circostanze successivi possono comportare che la Società cessi di operare come un'entità in funzionamento;

- ho valutato la presentazione, la struttura e il contenuto del bilancio d'esercizio nel suo complesso, inclusa l'informativa, e se il bilancio d'esercizio rappresenti le operazioni e gli eventi sottostanti in modo da fornire una corretta rappresentazione.

Ho comunicato ai responsabili delle attività di governance, identificati ad un livello appropriato come richiesto dagli ISA Italia, tra gli altri aspetti, la portata e la tempistica pianificate per la revisione contabile e i risultati significativi emersi

### **Altri aspetti - Applicazione del principio di revisione ISA Italia 570**

Come indicato nel precedente paragrafo "Richiami di informativa", gli Amministratori nel valutare i presupposti di applicabilità della deroga *ex art. 38-quater* del D.L. 19 maggio 2020 n. 34, così come convertito con la L. n. 77 del 17 luglio 2020, hanno comunque fornito informazioni aggiornate circa la propria valutazione sull'utilizzo del presupposto della continuità aziendale, in ottemperanza anche alle previsioni del Documento interpretativo n. 8 dell'OIC.

### **Relazione su altre disposizione di legge e regolamentari**

Gli amministratori di TATAWELO SC IMPRESA SOCIALE sono responsabili per la predisposizione della nota integrativa al 31/12/2022, incluse la sua coerenza con il relativo bilancio d'esercizio e la sua conformità alle norme di legge.

A mio giudizio, la nota integrativa è coerente con il bilancio d'esercizio al 31/12/2022, ed è redatta in conformità alle norme di legge.

Con riferimento alla dichiarazione di cui all'art. 14, comma 2, lett. e), del D.Lgs. 39/2010, rilasciata sulla base delle conoscenze e della comprensione dell'impresa e del relativo contesto, acquisite nel corso dell'attività di revisione, non ho nulla da riportare.

Il bilancio chiuso al 31/12/2022, che viene sottoposto alla Vostra approvazione, evidenzia una perdita di Euro 5.836,00 ed esprime valori che sinteticamente vengono di seguito riassunti:

#### **□ Stato patrimoniale:**

##### ATTIVITA'

A) Crediti verso soci per versamenti ancora dovuti	0
B) Immobilizzazioni	4.325
C) Attivo circolante	200.828
D) Ratei e risconti	0
<b>Totale attivo</b>	<b>205.153</b>

##### PASSIVITA'

A) Patrimonio netto	129.341
<i>Capitale Sociale</i>	5.500
<i>Riserve</i>	129.677
<i>Utile (Perdita) d'esercizio</i>	(5.836)
5B) Fondi per rischi e oneri	48.779
C) Trattamento di fine rapporto di lavoro subordinato	0
D) Debiti	27.033
E) Ratei e risconti	0
<b>Totale passivo</b>	<b>205.153</b>
<b>□ Conto economico:</b>	
Valore della produzione	331.705
Costi della produzione	339.140
<b>Differenza tra valore e costi della produzione</b>	<b>(7.435)</b>
Proventi e oneri finanziari	1.599
Rettifiche di valore di attività e passività finanziarie	
<b>Risultato prima delle imposte</b>	<b>(5.836)</b>
Imposte sul reddito	
<b>Utile (Perdita) dell'esercizio</b>	<b>(5.836)</b>

Ai sensi dell'art. 2426 del Codice Civile; punto 5, il Revisore ha espresso il proprio consenso all'iscrizione nell'attivo dello stato patrimoniale di immobilizzazioni immateriali relative i costi di costituzione della Società Cooperativa, al netto dei relativi fondi di ammortamento, per euro 1.320,00.

La Cooperativa attualmente risulta iscritta all'Albo delle Cooperative al numero C/00135422

Ai sensi dell'art. 2 della Legge 59/92 e del D. Lgs. 6/2003, attesto che, nell'esercizio, la Cooperativa ha correttamente operato per il conseguimento dei propri scopi mutualistici in conformità alla propria natura di ente senza scopo di lucro. Il criterio di mutualità prevalente è stato rispettato e risulta documentato dagli Amministratori nella Relazione annuale sul carattere mutualistico della Cooperativa a pagina 15 della Nota Integrativa. Pertanto, ai sensi dell' art. 2513 punto c del Codice Civile risulta che la Cooperativa, nel corso dell' esercizio, abbia rispettato i criteri per veder riconosciuta la mutualità prevalente.

## **BILANCIO SOCIALE**

Ai sensi dell'art. 30 comma 6, 7 e 8 del D.lgs. 117/2017 Codice del Terzo Settore, il Revisore attesta che il bilancio sociale della Cooperativa TATAWELO IS e' stato redatto in conformita' alle linee guida di cui

all'articolo 14 del D.lgs. 117/2017, e inoltre attesta di aver svolto i compiti di monitoraggio dell'osservanza delle finalita' civiche, solidaristiche e di utilita' sociale svolte dalla Cooperativa.

In conclusione, esprimo parere favorevole all'approvazione del bilancio, e alla proposta del Consiglio di Amministrazione relativamente alla copertura della perdita d' esercizio mediante l' utilizzo delle Riserve Statutarie.

Torino 12 Aprile 2023

Il Revisore Unico

Carlo Solia